



For FAQs and more information, please visit:

www.eufylife.com



Health & Wellness

Owner's Manual

BodySense Smart Scale
BodySense Smart Scale
Balance Intelligente BodySense
Bilancia Intelligente BodySense

Bedienungsanleitung | Manuel d'utilisation | Guida di Utilizzo

SM-A545-V01

01 English

13 Deutsche

25 Français

37 Italiano

Table of Contents

02	Important Safety Instructions
05	What's In the Box
05	Inserting the Batteries
06	Selecting the Measuring Unit
07	Installing the EufyLife App and Pairing
08	Starting a Measurement
08	Weight-Only Measurement
09	Maintenance
10	Troubleshooting
11	Specifications
11	Notice
12	Customer Service

Important Safety Instructions

- Read all instructions before using the device. Keep the manual for future reference.
- Only use the device as described in this user manual. Any misuse may cause electric shocks, burns, start a fire or other unexpected hazards.
- This device can be used by individuals over 16 years old and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children should not play with the appliance. Cleaning and user maintenance should not be done by children without supervision.
- Be aware that this device is designed for individuals to measure their weight and to monitor their body composition. Any information provided by this device is in no way meant to treat, cure, or prevent diseases or illnesses from happening.
- DO NOT use this device if you are pregnant or if you suspect you may be pregnant. The effects of this device on a fetus are unknown and untested.
- DO NOT use this device if you use a wearable or implanted electronic device such as a defibrillator or pacemaker.
- This device should not be used by individuals who are acutely or chronically ill, suffering from diseases or taking medications that can affect water levels. The accuracy of the readings for these individuals has not been verified. Specific medical advice should be obtained from a physician.

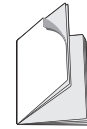
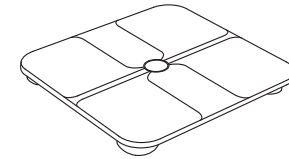
- The device is equipped with a data transmission function that emits electromagnetic energy. Portable Radio Frequency (RF) communications equipment (including peripherals such as antenna cables and external antennas) should not be used within 30 cm (12 inches) of the device, otherwise, performance may be affected.
- Do not modify this device.
- Do not expose this device to extreme temperatures, direct sunlight, moisture, or corrosive environments.
- To prevent slipping, do not step on the device after bathing or showering.
- This device should not be used when it is adjacent to or stacked on top of another device because it could cause the device to operate improperly. If such use is necessary, this device and the other device should be observed to verify that they are operating normally.
- This device is powered by four AAA batteries. Do not attempt to recharge non-rechargeable batteries as this can cause the batteries to leak or explode.
- This device can be powered by rechargeable batteries.
- Do not mix and use different types of batteries together e.g. lithium-ion (Li-ion) and nickel-metal hydride (NiMH) batteries.
- Do not mix new and used batteries.
- Used batteries should be placed in a sealed plastic bag and disposed of safely according to local environmental regulations.
- If the device will not be used for an extended period of time, remove batteries before storing the device in a cool and dry place.

Usage Tips:

To ensure measurement accuracy, follow the instructions below when you start your measurement:

- Place the scale on a flat, hard surface. Soft surfaces such as carpeting will affect the performance of the scale.
- Step on the platform with bare feet. Stand still and keep full contact with the electrodes until the measurement is complete.
- For the most consistent measurements, weigh yourself at the same time of day and location.
- Avoid weighing yourself immediately after strenuous exercise, sitting in the sauna, taking a bath, or drinking and eating.
- The condition of the skin on the bottom of your feet can affect the measurement. The natural effects of aging or activity can make this skin hard. Take the reading with clean, slightly damp feet for best accuracy.
- Body fat percentage estimates will vary with the amount of water in the body, and can be affected by dehydration or overhydration due to factors such as alcohol consumption, menstruation, illness, intense exercise etc.

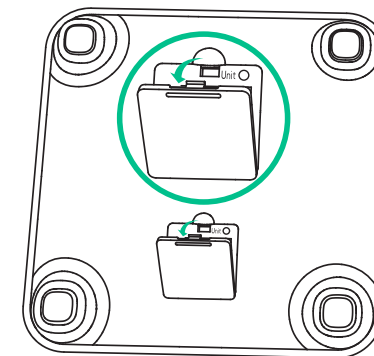
What's In the Box



BodySense Smart Scale AAA Battery (×4) Owner's Manual

Inserting the Batteries

- 1 Turn the scale over and place it on a flat surface.
- 2 Open the battery door and insert four AAA batteries. Make sure the positive and negative ends are facing the correct polarity directions marked in the battery compartment.
 - The digits "288.8" will show on the LED display.
- 3 Close the battery door and wait until the digits "0.0" are shown on the LED display.

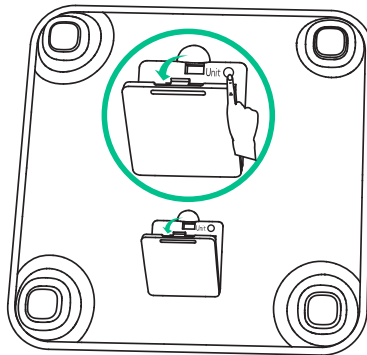




LO will appear on the LED display when the batteries are low. Replace all four batteries at the same time. Do not mix new and used batteries.

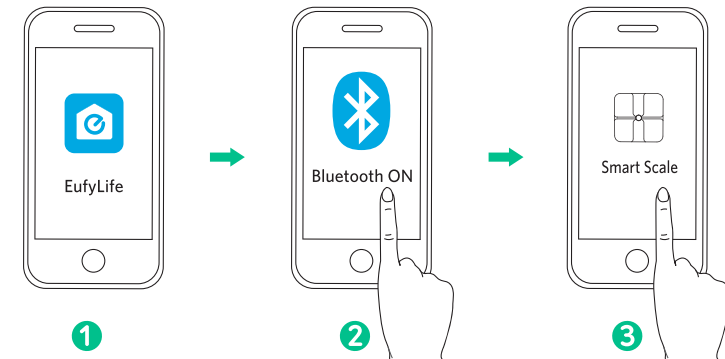
Selecting the Measuring Unit

Step on the scale to turn it on. Press the Unit button at the bottom of the scale to cycle through and select the measuring unit: Pound / Stone / Kilogram. The measuring unit can be selected from within the app as well.



Installing the EufyLife App and Pairing

- 1 Download the EufyLife app from the App Store (iOS devices) or Google Play (Android devices).
- 2 Enable Bluetooth on your smartphone or tablet.
- 3 Open the EufyLife app and follow the on-screen instructions to pair the scale with your device.
 - Once paired, the app and scale will automatically connect the next time the app is opened.



	Status Icon	Indicates
	Flashing	Pairing
	Solid	Connected



- This scale is compatible with devices running iOS 8.0 and above or Android 4.3 and above.
- Do not pair the scale from your smartphone's Bluetooth menu. Use the EufyLife app to pair the scale with your smartphone.

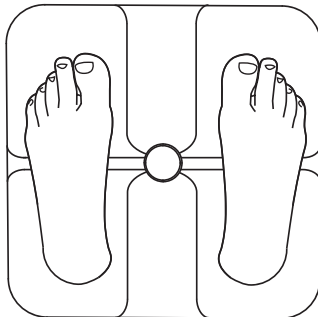
Starting a Measurement

Before taking your first measurement, you will need to create and set up a user ID in the EufyLife app. It is possible to create up to 16 user IDs.

- 1 Place the scale on a hard and flat surface.
- 2 Open the EufyLife app and select Smart Scale on the device homepage.
- 3 Step barefoot onto the scale. An analysis of your body's composition will begin automatically.



Step on the center of the scale barefoot. Stand still and keep full contact with the electrodes until the measurement is complete.

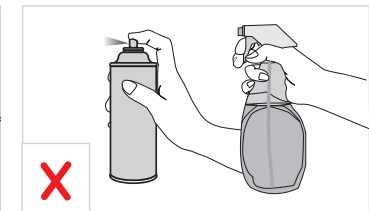
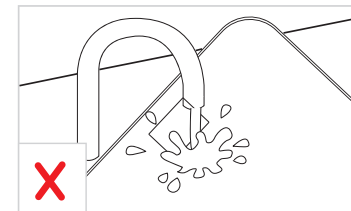
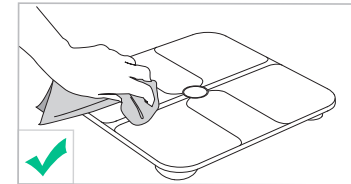


Weight-Only Measurement

This scale can also be used as a conventional weight-reading scale. You can simply step on the scale to measure your current weight without opening the EufyLife app.

Maintenance




Regularly clean the scale with a dry or slightly dampened soft cloth.



- Do not wash the scale with water or immerse it in water.
- Never use detergents to clean the scale as this may cause it to malfunction or discolor.

Troubleshooting

Error Message

Error Display	Description	Solution
	Overload. The device will power off.	Stop using this scale for measurement.
	Low battery. The device will power off.	Replace all four batteries at the same time.
	Measurement failure.	<ul style="list-style-type: none"> Step barefoot and keep full contact with the electrodes. Stand still until the measurement on the LED display locks.

When Measuring

Issue	Cause	Solution
Abnormal measurement results: <ul style="list-style-type: none"> Too high Too low Huge difference between two recent measurements 	<ul style="list-style-type: none"> Incorrect posture. Device is placed on soft carpeting or uneven surface. Feet are too dry. 	Step onto the scale barefoot and stand still. Place the device on a hard and flat surface. Wipe your feet with a damp cloth, keeping them slightly damp.
LED display does not turn on after stepping onto the scale.	<ul style="list-style-type: none"> Batteries not installed. Worn batteries. 	<ul style="list-style-type: none"> Install four new batteries. Replace all four batteries at the same time.
Scale does not proceed to analyse body composition.	<ul style="list-style-type: none"> Taking a measurement while wearing shoes or socks. 	<ul style="list-style-type: none"> Stand barefoot on the scale and keep feet in full contact with the electrodes when taking a measurement.

Specifications

Product Model	T9140
Power Source	6 V (4 × AAA batteries)
LED Display	3.1 × 1.3 in / 80 × 32 mm
Measurement Unitse	Pound / Stone / Kilogram
Unit Increments	0.1 lb / 0.1 kg
Body Fat Unit Increments	0.1 %
Body Water Unit Increments	0.1 %
Muscle Mass Unit Increments	0.1 %
Measurement Range	11lb - 397lb / 0st 11lb - 28st 5lb / 5kg - 180kg
Working Environment	Temperature: 10 - 40 °C Humidity: 20 - 90% RH
Storage Environment	Temperature: -10 - 50 °C Humidity: <= 90% RH
Operating Frequency Range	2402 - 2480 MHz
Radio-Frequency Power	5 dBm
Dimension	12 × 12 × 1 in / 300 × 300 × 26 mm
Net Weight	3.67 lb / 1.66 kg

Notice



This symbol means the product must not be discarded as household waste, and should be delivered to an appropriate collection facility for recycling. Proper disposal and recycling helps protect natural resources, human health and the environment. For more information on disposal and recycling of this product, contact your local municipality, disposal service, or the shop where you bought this product.



This symbol means "Refer to instruction manual or booklet".

Customer Service



15-month limited warranty



Lifetime technical support



support@eufylife.com



+1 (800) 988 7973 (US) Mon-Fri 9:00 - 17:00 (PT)
+44 (0) 1604 936200 (UK) Mon-Fri 6:00 - 11:00 (GMT)
+49 (0) 69 9579 7960 (DE) Mon-Fri 6:00 - 11:00
+81 03 4455 7823 (JP) 月-金 9:00 - 17:00
+ 86 400 0550 036 (中国) Mon-Fri 9:00 - 17:30



[@EufyOfficial](https://www.facebook.com/EufyOfficial)



[@EufyOfficial](https://twitter.com/EufyOfficial)



[@EufyOfficial](https://www.instagram.com/EufyOfficial)



[@EufyOfficial](https://www.pinterest.com/EufyOfficial)

Inhaltsverzeichnis

- 14 Wichtige Sicherheitshinweise**
- 17 Was ist im Lieferumfang**
- 17 Einlegen der Batterien**
- 18 Auswahl der Messeinheit**
- 19 Installieren der EufyLife App und Pairing**
- 20 Starten einer Messung**
- 20 Nur-Gewicht-Messung**
- 21 Instandhaltung**
- 22 Fehlerbehebung**
- 23 Technische Daten**
- 23 Hinweis**
- 24 Kundenservice**

Wichtige Sicherheitshinweise

- Lesen Sie die Bedienungsanleitung vor dem ersten Gebrauch und bewahren Sie diese als Referenz auf.
- Verwenden Sie das Gerät ausschließlich wie in dieser Bedienungsanleitung beschrieben. Jeder Missbrauch kann Elektroschocks oder Verbrennungen verursachen, ein Feuer oder andere unerwartete Gefahren auslösen.
- Dieses Gerät kann von Personen über 16 Jahre und Personen mit reduzierten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnissen verwendet werden, wenn sie überwacht oder eine ausführliche Anweisung über die sichere Verwendung des Gerätes gegeben wurden und diese damit verbundenen Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.
- Bitte beachten Sie, dass dies eine Personenwaage ist, die dazu dient Körpergewicht und Anteile zu messen. Alle Informationen, die von diesem Gerät bereitgestellt werden, sind nicht als Heilansatz oder zur Vermeidung von Krankheiten zu verstehen.
- Verwenden Sie dieses Gerät NICHT, wenn Sie schwanger sind oder wenn Sie vermuten, dass Sie schwanger sein könnten. Die Effekte dieses Gerätes auf den Fötus sind unbekannt und nicht getestet.
- Verwenden Sie dieses Gerät NICHT, wenn Sie ein tragbares oder implantiertes elektronisches Gerät wie einen Defibrillator oder Herzschrittmacher verwenden.
- Dieses Gerät darf nicht von Personen angewendet werden, die akut oder chronisch krank sind und an Krankheiten leiden oder Medikamente einnehmen, die den Wasserstand beeinflussen können. Die Genauigkeit der Messwerte für diese Personen wurde nicht überprüft. Besondere ärztliche Beratung sollte von einem Arzt eingeholt werden.

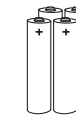
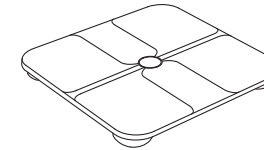
- Das Gerät ist mit einer Datenübertragungsfunktion ausgestattet, die elektromagnetische Energie aussendet. Mobile Radio Frequency (RF) Kommunikationsgeräte (einschließlich Peripheriegeräte wie Antennenkabel und externe Antennen) sollten nicht innerhalb von 30 cm des Gerätes verwendet werden, andernfalls kann die Leistung der Waage beeinträchtigt werden.
- Nehmen Sie keine Modifikationen an der Waage vor.
- Setzen Sie dieses Gerät keinen extremen Temperaturen, direktem Sonnenlicht, Feuchtigkeit oder korrosiven Umgebungen aus.
- Um ein Ausrutschen zu vermeiden, treten Sie nach dem Baden oder Duschen nicht auf das Gerät.
- Dieses Gerät darf nicht verwendet werden, wenn es an ein anderes Gerät angrenzt oder gestapelt wird, es kann dazu führen, dass das Gerät nicht ordnungsgemäß funktioniert. Wenn eine solche Verwendung erforderlich ist, sollte dieses Gerät und das andere Gerät beobachtet werden, um zu überprüfen, ob beide normal funktionieren.
- Dieses Gerät wird mit vier AAA Batterien betrieben. Versuchen Sie nicht, nicht wiederaufladbare Batterien aufzuladen, da dies dazu führen kann, dass die Batterien auslaufen oder explodieren.
- Dieses Gerät kann mit wiederaufladbaren Batterien betrieben werden.
- Mischen Sie keine unterschiedlichen Arten von Batterien, z.B. Lithium-Ionen- (Li-Ion) und Nickel-Metallhydrid (NiMH) -Batterien.
- Mischen Sie keine neuen und gebrauchten Batterien.
- Gebrauchte Batterien sollten in einem verschlossenen Plastikbeutel platziert und entsprechend den örtlichen Umweltvorschriften sicher entsorgt werden.
- Wenn das Gerät längere Zeit nicht benutzt wird, entfernen Sie die Batterien, bevor Sie das Gerät an einem kühlen und trockenen Ort aufbewahren.

Gebrauchsanweisungen:

Um die Messgenauigkeit zu gewährleisten, folgen Sie den Anweisungen unten, wenn Sie Ihre Messung starten:

- Stellen Sie die Waage auf einer flachen, harten Oberfläche auf. Weiche Oberflächen wie Teppichboden beeinflussen die Leistung der Waage.
- Treten Sie barfuß auf die Plattform der Waage. Stehen Sie still und halten Sie den Kontakt mit den Elektroden, bis die Messung abgeschlossen ist.
- Um beständige Messergebnisse zu erhalten, wiegen Sie sich zur gleichen Tageszeit und am gleichen Ort.
- Vermeiden Sie es, sich umgehend nach anstrengenden Aktivitäten, Saunabesuchen, baden, essen und trinken zu wiegen.
- Der Zustand der Haut auf der Unterseite Ihrer Füße kann die Messung beeinflussen. Natürliche Alterung oder Aktivitäten können diese Haut hart machen. Für die beste Genauigkeit wiegen Sie sich mit sauberen, leicht feuchten Füßen.
- Schätzungen des Körperfettanteils variieren mit der Menge an Wasser im Körper, und können durch Dehydrierung oder Überhitzung aufgrund von Alkoholkonsum, Menstruation, Krankheit, intensiven Aktivitäten etc. beeinflusst werden.

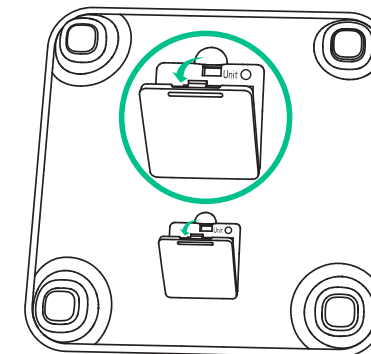
Was ist im Lieferumfang



BodySense Smart Scale AAA Battery (x 4) Bedienungsanleitung

Einlegen der Batterien

- 1 Drehen Sie die Waage um und legen Sie sie auf eine ebene Fläche.
- 2 Öffnen Sie das Batteriefach und legen Sie vier AAA-Batterien ein. Vergewissern Sie sich, dass die positiven und negativen Enden den korrekten Polaritätsrichtungen, die im Batteriefach angegeben sind, entsprechen.
- Die Ziffern „**000**“ werden auf der LED-Anzeige angezeigt.
- 3 Schließen Sie das Batteriefach und warten Sie, bis die Ziffern „**0.0**“ auf der LED-Anzeige angezeigt werden.

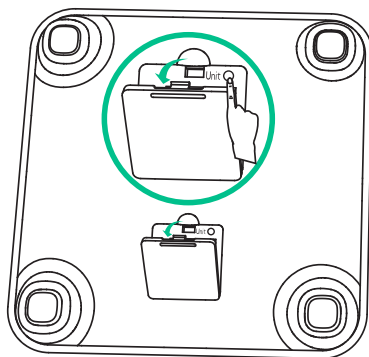




Wenn die Batterien fast leer sind, erscheint **LO** auf der LED-Anzeige. Ersetzen Sie alle vier Batterien gleichzeitig. Mischen Sie keine neuen und gebrauchten Batterien.

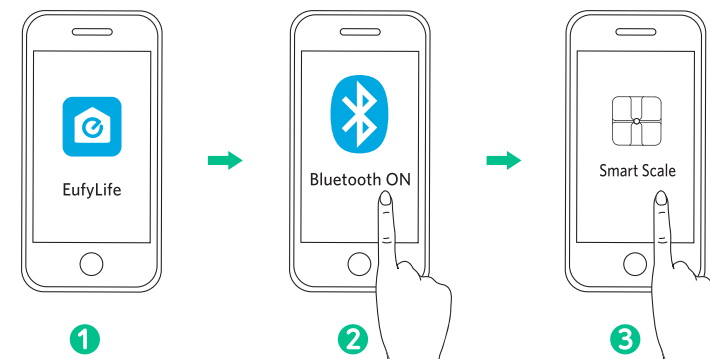
Auswahl der Messeinheit


Treten Sie auf die Waage, um sie einzuschalten. Drücken Sie die Unit-Taste an der Unterseite der Waage, um zwischen den Messeinheiten zu wechseln und die Messeinheit zu wählen: Pfund / Stone / Kilogramm. Die Messeinheit kann auch innerhalb der App ausgewählt werden.



Installieren der EufyLife App und Pairing

- 1 Laden Sie die EufyLife App aus dem App Store (iOS Geräte) oder Google Play (Android Geräte) herunter.
- 2 Aktivieren Sie Bluetooth auf Ihrem Smartphone oder Tablet.
- 3 Öffnen Sie die EufyLife App und folgen Sie den Anweisungen der App, um die Waage mit Ihrem Gerät zu koppeln.
 - Wenn Sie Ihr Gerät mit der Waage gepairt haben, verbindet sich die Waage, sobald Sie die App öffnen, automatisch bei der nächsten Anwendung.



	Status-Symbol	Zeigt an
	Blinkt	Pairing
	Durchgehend leuchtend	Verbunden



- Diese Waage ist mit den Betriebssystemen iOS 8.0 und Android 4.3 und höher kompatibel.
- Pairen Sie die Waage nicht über das Bluetooth-Menü Ihres Smartphones. Verwenden Sie die EufyLife App, um die Waage mit Ihrem Smartphone zu verbinden.

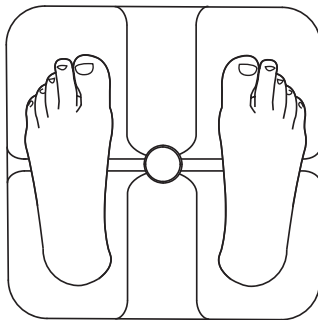
Starten einer Messung

Bevor Sie Ihre erste Messung durchführen, müssen Sie eine Benutzer-ID in der EufyLife App erstellen und einrichten. Es können bis zu 16 Benutzer-IDs erstellt werden.

- 1 Stellen Sie die Waage auf einer harten und flachen Oberfläche auf.
- 2 Öffnen Sie die EufyLife App und wählen Sie Smart Scale auf der Gerätehomepage.
- 3 Treten Sie barfuß auf die Plattform der Waage. Eine Analyse der Zusammensetzung Ihres Körpers beginnt automatisch.



Treten Sie barfuß auf die Mitte der Waage. Stehen Sie still und halten Sie den Kontakt mit den Elektroden, bis die Messung abgeschlossen ist.

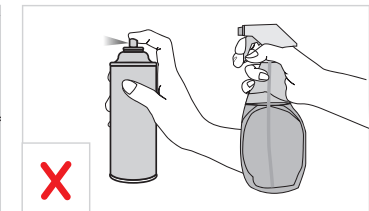
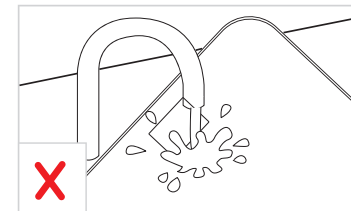
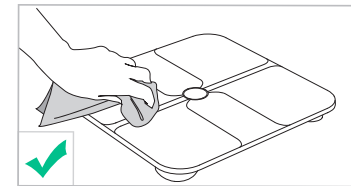


Nur-Gewicht-Messung

Diese Waage kann auch als konventionelle Gewichtswaage verwendet werden. Sie können einfach auf die Waage treten, um Ihr aktuelles Gewicht zu messen, ohne die EufyLife App zu öffnen.

Instandhaltung

Reinigen Sie die Waage regelmäßig mit einem trockenen oder leicht angefeuchteten weichen Tuch.



- Waschen Sie die Waage nicht mit Wasser und tauchen Sie sie nicht in Wasser.
- Verwenden Sie niemals Reinigungsmittel, um die Waage zu reinigen, da dies zu Fehlfunktionen oder Verfärbungen führen kann.

Fehlerbehebung

Fehlermeldung

Fehleranzeige	Beschreibung	Lösung
OL	Überlast. Das Gerät schaltet sich aus.	Beenden Sie die Messung.
Lo	Niedriger Batteriestatus. Das Gerät schaltet sich aus.	Ersetzen Sie alle vier Batterien gleichzeitig.
Err	Messfehler.	<ul style="list-style-type: none"> Treten Sie barfuß auf die Waage und halten Sie Kontakt mit den Elektroden. Stehen Sie still, bis die Messung auf der LED-Anzeige fest angezeigt wird.

Beim Messen

Problem	Ursache	Lösung
Abnormale Messergebnisse: <ul style="list-style-type: none"> Zu hoch Zu niedrig Großer Unterschied zwischen zwei neueren Messungen 	<ul style="list-style-type: none"> Falsche Haltung. Gerät ist evtl. auf weichem Teppichboden oder einer unebenen Oberfläche aufgestellt. Füße sind zu trocken. 	<p>Treten Sie barfuß auf die Waage und stehen Sie still.</p> <p>Stellen Sie das Gerät auf einer harten und flachen Oberfläche auf.</p> <p>Wischen Sie Ihre Füße mit einem feuchtem Tuch ab und halten Sie sie leicht feucht.</p>
Die LED-Anzeige schaltet sich nicht ein, nachdem Sie auf die Waage getreten sind.	<ul style="list-style-type: none"> Es sind keine Batterien eingelegt. Leere Batterien. 	<ul style="list-style-type: none"> Legen Sie vier neue Batterien ein. Ersetzen Sie alle vier Batterien gleichzeitig.
Die Waage beginnt nicht die Körperzusammensetzung zu analysieren.	<ul style="list-style-type: none"> Wiegen mit Schuhen oder Socken. 	<ul style="list-style-type: none"> Stellen Sie sich barfuß auf die Waage und halten Sie Ihre Füße während der Messung im vollen Kontakt mit den Elektroden.

Technische Daten

Produktmodell	T9140
Leistung	6 V (4 x AAA Batterien)
LED-Anzeige	80 x 32 mm / 3,1 x 1,3 in
Messeinheiten	Pfund / Stone / Kilogramm
Einheit	0,1 lb / 0,1 kg
Körperfett	0.1 %
Wasseranteil	0.1 %
Muskelmasse	0.1 %
Messbereich	5kg - 180kg / 11lb - 397lb / Ost 11lb - 28st 5lb
Arbeitsumfeld	Temperatur: 10 - 40°C Luftfeuchtigkeit: 20 - 90% RH
Umgebungsbedingungen für die Lagerung	Temperatur: -10 - 50°C Luftfeuchtigkeit: <= 90% RH
Betriebsfrequenzbereich	2402 - 2480 MHz
Funkfrequenz	5 dBm
Abmessungen	300 x 300 x 26 mm / 12 x 12 x 1 in
Nettogewicht	1,66 kg / 3,67 lb

Hinweis



Dieses Symbol bedeutet, dass das Produkt nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden darf, sondern bei einer geeigneten Sammelstelle für das Recycling abgegeben werden muss. Die ordnungsgemäße Entsorgung und das Recycling tragen dazu bei, die natürlichen Ressourcen, die Gesundheit und die Umwelt zu schützen. Weitere Informationen zur Entsorgung und zum Recycling dieses Produkts erhalten Sie von Ihrer zuständigen Kommune, Ihrem Entsorgungsdienst oder dem Geschäft, in dem Sie dieses Produkt gekauft haben.



Dieses Symbol bedeutet „Siehe Bedienungsanleitung“.

Kundenservice



15 Monate beschränkte Herstellergarantie



Lebenslanger technischer Support



support@eufylife.com



+1 (800) 988 7973 (US) Mon-Fri 9:00 - 17:00 (PT)
+44 (0) 1604 936200 (UK) Mon-Fri 6:00 - 11:00 (GMT)
+49 (0) 69 9579 7960 (DE) Mon-Fri 6:00 - 11:00
+81 03 4455 7823 (JP) 月-金 9:00 - 17:00
+ 86 400 0550 036 (中国) Mon-Fri 9:00 - 17:30



@EufyOfficial



@EufyOfficial



@EufyOfficial



@EufyOfficial

Table des matières

26	Consignes de Sécurité
29	Ce qu'il y a dans la boîte
29	Insertion des piles
30	Sélection de l'unité de mesure
31	Installation et Appairage de l'application
32	Démarrage d'une mesure
32	Mesure du poids uniquement
33	Maintenance
34	Troubleshooting
35	Spécifications
35	Avertissement
36	Service client

Consignes de Sécurité

- Lisez toutes les instructions avant d'utiliser l'appareil. Conservez le manuel pour référence ultérieure.
- N'utilisez l'appareil que comme décrit dans ce manuel d'utilisation. Tout mauvais usage peut provoquer des chocs électriques, des brûlures, un incendie ou d'autres dangers inattendus.
- Ce dispositif peut être utilisé par des personnes âgées de plus de 16 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances si elles ont reçu une supervision ou une instruction concernant l'utilisation de l'appareil de manière sécuritaire et si elles comprennent les dangers impliqués. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Ce dispositif est conçu pour mesurer le poids et surveiller la composition corporelle. Toute information fournie par cet appareil n'est en aucun cas destinée à prévenir, traiter ou guérir des maladies.
- N'utilisez PAS cet appareil si vous êtes enceinte ou si vous pensez être enceinte. Les effets de ce dispositif sur un fœtus sont inconnus et non testés.
- N'utilisez PAS cet appareil si vous utilisez un appareil électronique portatif ou implanté tel qu'un défibrillateur ou un stimulateur cardiaque.
- Ce dispositif ne doit pas être utilisé par des personnes souffrant de maladies graves ou chroniques, ou souffrant de maladies ou prenant des médicaments qui peuvent affecter le taux de masse hydrique. L'exactitude des lectures pour ces personnes n'a pas été vérifiée. Des conseils médicaux spécifiques doivent être obtenus auprès d'un médecin.

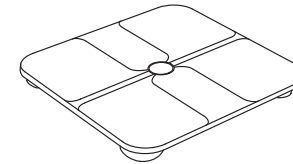
- L'appareil est équipé d'une fonction de transmission de données émettant de l'énergie électromagnétique. Les équipements portables de communication d'ondes radio (y compris les périphériques comme les câbles d'antenne et les antennes externes) ne doivent pas être utilisés à moins de 30 cm de l'appareil, au risque d'en affecter les performances.
- Ne modifiez pas cet appareil.
- N'exposez pas cet appareil à des températures extrêmes, à la lumière directe du soleil, à l'humidité ou à des environnements corrosifs.
- Pour éviter les glissades, ne montez pas sur l'appareil après avoir pris un bain ou une douche.
- Cet appareil ne doit pas être utilisé lorsqu'il est adjacent ou empilé sur un autre appareil, car cela pourrait entraîner un mauvais fonctionnement de l'appareil. Si une telle utilisation est nécessaire, vérifiez bien que les appareils fonctionnent normalement.
- Cet appareil est alimenté par quatre piles AAA. N'essayez pas de recharger des piles non rechargeables car cela pourrait provoquer une fuite ou une explosion des piles.
- Cet appareil peut être alimenté par des piles rechargeables.
- N'utilisez pas en même temps des types différents de piles, comme les piles lithium-ion (Li-ion) et les accumulateurs nickel-hydrure métalliques (NiMH).
- Ne mélangez pas piles neuves et piles usagées.
- Les piles usagées doivent être placées dans un sac plastique scellé et mises au rebut conformément aux règlements environnementaux locaux.
- Si l'appareil n'est pas utilisé pendant une période prolongée, retirez les piles avant de ranger l'appareil dans un endroit sec et frais.

Conseils d'utilisation :

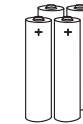
Suivez les instructions ci-dessous pour garantir la précision des mesures.

- Placez la balance sur une surface plane et dure. Des surfaces souples telles que moquettes et tapis risquent d'affecter la performance de la balance.
- Montez sur la balance pieds nus. Restez immobile et gardez un contact complet avec les électrodes de la balance jusqu'à ce que la mesure soit complète.
- Pour des mesures cohérentes, pesez-vous au même endroit et au même moment de la journée.
- Évitez de vous peser immédiatement après un exercice intense, une séance de sauna, un bain ou après avoir bu ou mangé.
- L'état de la peau de la plante de vos pieds peut affecter les résultats. Les effets naturels du vieillissement ou de l'activité peuvent rendre cette peau dure. Effectuez la mesure avec des pieds propres et légèrement humides pour une meilleure précision.
- Les estimations de l'indice de masse grasse varient en fonction de la quantité d'eau dans le corps et peuvent être affectées par la déshydratation ou la surhydratation due à des facteurs tels que la consommation d'alcool, les menstruations, la maladie, l'exercice intense, etc.

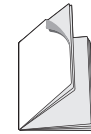
Ce qu'il y a dans la boîte



Balance Intelligente



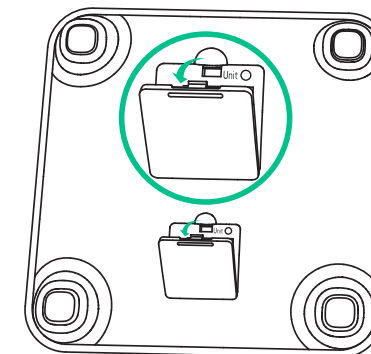
4 x piles AAA



Guide d'utilisation

Insertion des piles

- 1 Retournez la balance et placez-la sur une surface plane.
- 2 Ouvrez le compartiment à piles et insérez quatre piles AAA. Assurez-vous que les extrémités positive et négative sont tournées vers les bonnes directions de polarité marquées dans le compartiment des piles.
- Les chiffres "288.8" s'afficheront sur l'écran LED.
- 3 Fermez le compartiment et attendez que les chiffres "0.0" s'affichent sur l'écran LED.

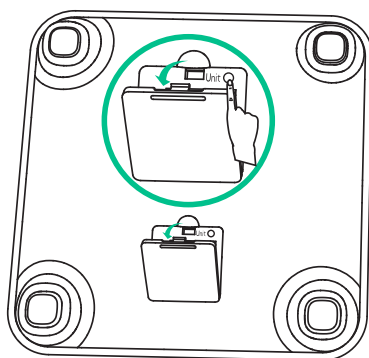




LO apparaîtra sur l'écran LED lorsque les piles sont faibles. Remplacez les quatre piles en même temps. Ne mélangez pas piles neuves et piles usagées.

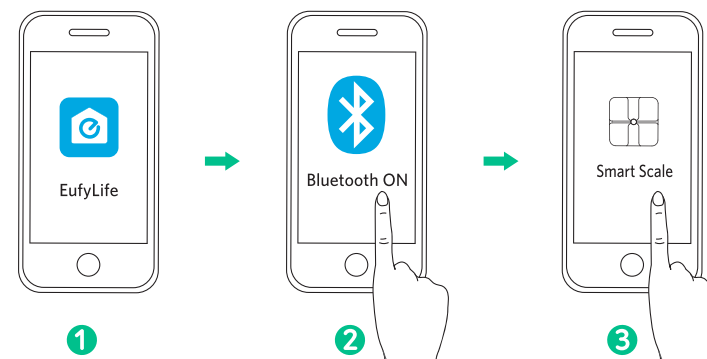
Sélection de l'unité de mesure

Montez sur la balance pour l'allumer. Appuyez sur le bouton Unit en bas de la balance pour parcourir et sélectionner l'unité de mesure : Livre / Stone / Kilogramme. L'unité de mesure peut également être sélectionnée dans l'application.



Installation et Appairage de l'application

- ❶ Téléchargez l'application EufyLife depuis l'App Store (appareils iOS) ou Google Play (appareils Android).
- ❷ Activez le Bluetooth sur votre smartphone ou tablette.
- ❸ Ouvrez l'application EufyApp et suivez les instructions à l'écran pour appairer la balance à votre appareil.
 - Une fois appairés, l'application et la balance se reconnecteront automatiquement la prochaine fois que l'application est ouverte.



	Icône d'état	Indique
	Cignotante	Appairage en cours
	Fixe	Appairage réussi



- Cette balance est compatible avec les appareils sous iOS 8.0 et versions supérieures ou sous Android 4.3 et versions supérieures.
- N'appairez pas la balance à partir du menu Bluetooth de votre smartphone, mais utilisez l'application EufyLife.

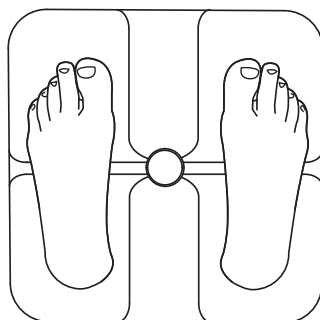
Démarrage d'une mesure

Avant de prendre votre première mesure, vous devrez créer et configurer un compte utilisateur sur l'application EufyLife. Il est possible de créer jusqu'à 16 comptes.

- 1 Placez la balance sur une surface plane et dure.
- 2 Ouvrez l'application EufyApp et suivez les instructions à l'écran pour appairer la balance à votre appareil.
- 3 Montez pieds nus sur la balance. Une analyse de la composition de votre corps commencera automatiquement.



Placez vos pieds nus sur le centre de la balance. Restez immobile et gardez un contact complet avec les électrodes jusqu'à ce que la mesure soit complète.

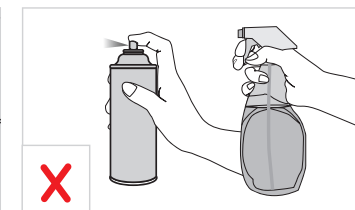
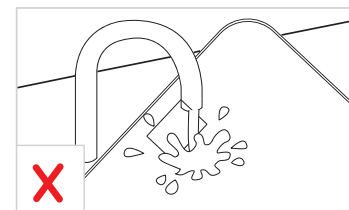
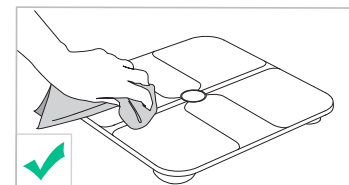


Mesure du poids uniquement

Cette balance peut également être utilisée comme une balance de lecture de poids classique. Vous pouvez simplement monter sur la balance pour mesurer votre poids, sans ouvrir l'application EufyLife.

Maintenance

Nettoyez régulièrement la balance avec un chiffon doux sec ou légèrement humide.



- Ne nettoyez pas la balance avec de l'eau et ne l'immergez pas dans l'eau.
- N'utilisez jamais de détergent pour nettoyer la balance, cela pourrait provoquer un dysfonctionnement ou une décoloration.

Troubleshooting

Message d'erreur

Ecran	Description	Solution
OL	Surcharge. L'appareil va s'éteindre.	Arrêtez d'utiliser cette balance.
Lo	Batterie faible. L'appareil va s'éteindre.	Remplacez les quatre piles de la balance.
Err	Echec de la mesure.	<ul style="list-style-type: none"> Montez pieds nus sur la balance et restez en contact constant avec ses électrodes. Tenez-vous immobile jusqu'à ce que la mesure indiquée sur l'écran LED se bloque.

Pendant la prise de mesure

Problème	Cause	Solution
Résultats de mesure anormaux : <ul style="list-style-type: none"> Trop hauts Trop bas Grande différence entre deux mesures récentes 	<ul style="list-style-type: none"> Position incorrecte. L'appareil est placé sur un tapis moelleux ou une surface irrégulière. Vos pieds sont trop secs. 	<p>Montez sur la balance pieds nus et restez immobile.</p> <p>Placez l'appareil sur une surface dure et plane.</p> <p>Essuyez vos pieds avec un tissu humide et gardez-les légèrement humides.</p>
L'écran LED ne s'allume pas après être monté sur la balance.	<ul style="list-style-type: none"> Piles non installées. Piles usées. 	<ul style="list-style-type: none"> Installez quatre nouvelles piles. Remplacez les quatre piles de la balance.
La balance ne procède pas à l'analyse de la composition corporelle.	<ul style="list-style-type: none"> Mesure effectuée en portant des chaussures ou des chaussettes. 	<ul style="list-style-type: none"> Montez pieds nus sur la balance et restez en contact constant avec ses électrodes.

Spécifications

Modèle	T9140
Puissance	6 V (4 x piles AAA)
Ecran LED	80 x 32 mm/3.1 x 1.3 in
Unités de mesure	Livre / Stone / Kilogramme
Incréments unitaires	0.1 kg / 0.1 lb
Incréments unitaires de la masse grasse	0.1 %
Incréments unitaires de la masse d'eau corporelle	0.1 %
Incréments unitaires de la masse musculaire	0.1 %
Plage de mesure	5 kg - 180 kg / 11 lb - 397 lb / 0 st 11lb - 28 st 5 lb
Environnement de travail	Température : 10 - 40 °C Humidité : 20 - 90% RH
Environnement de conservation	Température : -10 - 50 °C Humidité : <= 90% RH
Fréquence de fonctionnement	2402-2480 MHz
Puissance de la fréquence radio	5 dBm
Dimensions	300 x 300 x 26 mm / 12 x 12 x 1 in
Poids net	1.66 kg / 3.67 lb

Avertissement



Ce symbole signifie que le produit ne doit pas être jeté comme un déchet domestique et doit être livré à un centre de collecte approprié pour être recyclé. L'élimination et le recyclage appropriés aident à protéger les ressources naturelles, la santé humaine et l'environnement. Pour plus d'informations sur l'élimination et le recyclage de ce produit, contactez votre municipalité locale, votre centre de traitement des déchets ou le magasin où vous avez acheté ce produit.



Ce symbole signifie : "Reportez-vous au manuel d'instructions ou au livret".

Service client



Garantie limitée 15 mois



Support technique à vie



support@eufylife.com



+1 (800) 988 7973 (US) Mon-Fri 9:00 - 17:00 (PT)
+44 (0) 1604 936200 (UK) Mon-Fri 6:00 - 11:00 (GMT)
+49 (0) 69 9579 7960 (DE) Mon-Fri 6:00 - 11:00
+81 03 4455 7823 (JP) 月-金 9:00 - 17:00
+ 86 400 0550 036 (中国) Mon-Fri 9:00 - 17:30



[@EufyOfficial](#)



[@EufyOfficial](#)



[@EufyOfficial](#)



[@EufyOfficial](#)

Sommario

38	Importanti Istruzioni di Sicurezza
41	Contenuto della Confezione
41	Inserire le Batterie
42	Selezionare l'Unità di Misura
43	Installazione dell'App EufyLife e Sincronizzazione
44	Iniziare la Misurazione
44	Misurare solo il Peso Corporeo
45	Mantenimento
46	Soluzione dei Problemi
47	Specifiche
47	Avviso
48	Servizio clienti

Importanti Istruzioni di Sicurezza

- Vi preghiamo di leggere le istruzioni prima dell'utilizzo del prodotto e di conservarle per ulteriore riferimento in futuro.
- Utilizzare il dispositivo solamente come indicato nel manuale utente. Ogni utilizzo non conforme potrebbe arrecare shock elettrici, bruciature, principi di incendio o altri pericoli.
- Questo elettrodomestico può essere utilizzato da individui di età superiore a 16 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali oppure prive della esperienza o conoscenza necessarie soltanto in presenza di adeguata supervisione oppure dopo aver ricevuto le apposite istruzioni concernenti l'uso dell'elettrodomestico in maniera sicura e tale da comprendere i rischi presenti. Quest'elettrodomestico non deve essere utilizzato come gioco per bambini. Pulizia e manutenzione dell'elettrodomestico da parte di bambini devono avvenire sempre in presenza di adeguata supervisione.
- Questo dispositivo è inteso per offrire uno strumento di misurazione individuale per monitorare peso e composizione del corpo. Ogni informazione offerta da questo strumento non può essere utilizzata come trattamento o cura o prevenzione di patologie.
- NON utilizzare questo dispositivo in caso di gravidanza o se si sospetta di essere in gravidanza. Gli effetti di questo dispositivo sul feto non sono finora stati testati.
- NON utilizzare questo dispositivo se si porta un apparecchio elettronico come defibrillatore o pacemaker.
- Questo dispositivo non dovrebbe essere utilizzato da individui con malattie croniche o acute o che soffrono di patologie che possono alterare il livello di acqua. La precisione dei risultati in questi casi non è stata verificata. Consigliamo di ottenere consiglio medico specifico da un dottore.

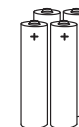
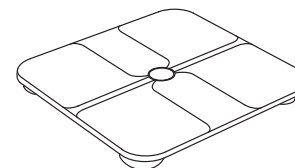
- Questo dispositivo possiede una funzione di trasmissione dati che emette energia elettromagnetica. Strumenti di comunicazione in radio frequenza (RF) portatili (incluse periferiche come cavi per antenne e antenne esterne) non dovrebbero trovarsi entro 30 cm dal dispositivo altrimenti potrebbero influenzarne il funzionamento.
- Non modificare questo apparecchio.
- Non esporre il dispositivo a temperature estreme, luce solare diretta, umidità o ambienti corrosivi.
- Per evitare di scivolare non salire sul dispositivo in seguito a bagno o doccia.
- Questo dispositivo non dovrebbe essere utilizzato se adiacente o posizionato su un altro dispositivo in quanto ciò potrebbe alterarne il funzionamento. Se tale uso è necessario il dispositivo e quello adiacente devono essere prima controllati per accertarsi che funzionino normalmente.
- Questo dispositivo è alimentato da quattro batterie AAA. Non provare a ricaricare batterie non ricaricabili in quanto ciò può causare perdite o esplosione nelle batterie.
- Questo dispositivo può essere alimentato da batterie ricaricabili.
- Non utilizzare contemporaneamente diversi tipi di batterie. P.es. batterie Li-ion assieme a batterie NiMH.
- Non utilizzare contemporaneamente batterie nuove e usate.
- Le batterie usate vanno riposte in una busta di plastica sigillata e riciclate in accordo con i regolamenti locali in materia.
- Se il dispositivo non sarà usato per un periodo prolungato di tempo, rimuovere le batterie prima di conservare il dispositivo in un luogo fresco e asciutto.

Consigli per l'utilizzo:

Per assicurare la precisione della misurazione seguire le seguenti istruzioni.

- Porre la bilancia su una superficie piatta e dura. Superfici soffici come tappeti potrebbero influenzare il funzionamento della bilancia.
- Salire sulla bilancia a piedi nudi. Restare fermi e mantenere il contatto con gli elettrodi fino a quando la misurazione è completa.
- Per ottenere misurazioni con maggior consistenza, vi consigliamo di pesarvi alla stessa ora del giorno nello stesso luogo.
- Evitare di pesarsi immediatamente dopo aver effettuato esercizi faticosi, sauna, bagno o dopo aver mangiato o bevuto.
- La condizione della pelle sulla pianta dei piedi può influenzare la misurazione. La pelle può naturalmente indurirsi in seguito all'invecchiamento o all'esercizio. Utilizzare l'apparecchio con piedi puliti e ben idratati.
- La stima della percentuale di grasso corporeo varia in base alla quantità di acqua nel corpo e può essere influenzata da disidratazione o iperidratazione e da fattori come consumo di alcool, mestruazioni, patologie, esercizio intenso eccetera.

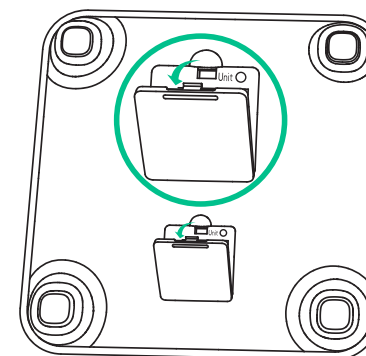
Contenuto della Confezione



Bilancia Intelligente 4 x Batterie AAA Guida di Utilizzo

Inserire le Batterie

- 1 Capovolgere la bilancia e riporla su una superficie piana.
- 2 Aprire il vano per le batterie e inserire quattro batterie AAA. Assicurarsi che le batterie siano posizionate secondo la corretta polarità indicata nel comparto.
- Le cifre "888g" appariranno sul display LED.
- 3 Chiudere il vano per le batterie e attendere che le cifre "0.0" appaiano sul display LED.

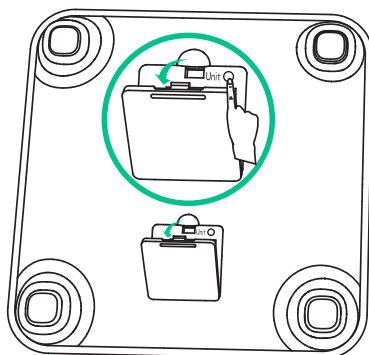




LO apparirà sul display LED quando le batterie sono scariche. Sostituire le quattro batterie assieme. Non utilizzare contemporaneamente batterie nuove e vecchie.

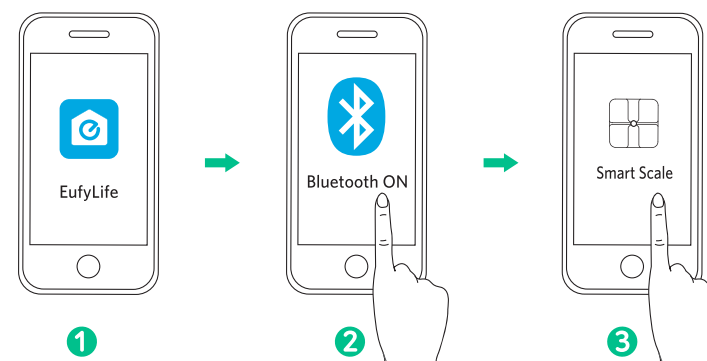
Selezionare l'Unità di Misura

Salire sulla bilancia per accenderla. Premere il tasto Unità sul fondo della bilancia per selezionare le varie unità di misura. Libbre, Stone, Chilogrammi. L'unità di misura può essere selezionata anche dall'App.



Installazione dell'App EufyLife e Sincronizzazione

- ❶ Scaricare l'App EufyLife dall'App Store (dispositivi iOS) o Google Play (dispositivi Android).
- ❷ Attivare il Bluetooth sul vostro smartphone o tablet.
- ❸ Aprire l'App EufyLife e seguire le istruzioni su schermo per sincronizzare la bilancia con il vostro dispositivo.
 - Una volta accoppiati, l'App e la bilancia si conatteranno automaticamente quando l'App sarà avviata la volta successiva.



	Icone di Stato	Indicazione
	Lampeggiante	Accoppiamento
	Fissa	Connessa



- Questa bilancia è compatibile con dispositivi con iOS 8.0 e superiore o Android 4.3 e superiore.
- Non sincronizzare la bilancia dal menù bluetooth del vostro smartphone. Utilizzare l'App EufyLife per farlo.

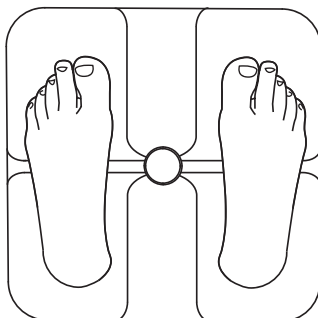
Iniziare la Misurazione

Prima di effettuare la prima misurazione sarà necessario creare e impostare un profilo utente nell'App EufyLife. È possibile creare fino a 16 profili utente.

- 1 Posizionare la bilancia su una superficie liscia e dura.
- 2 Avviare l'App EufyLife e selezionare Bilancia Intelligente sulla pagina principale.
- 3 Salire a piedi nudi sulla bilancia. L'analisi della composizione del vostro corpo inizierà automaticamente.



Salire al centro della bilancia a piedi nudi. Restare fermi e mantenere pieno contatto con gli elettrodi fino a quando la misurazione non sarà completa.

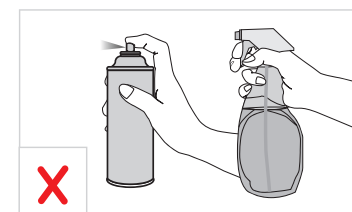
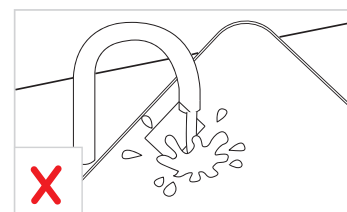
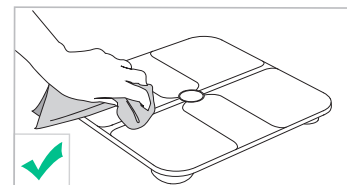


Misurare solo il Peso Corporeo

La bilancia può essere utilizzata anche in maniera convenzionale per indicare solo il peso corporeo. Basta salire sulla bilancia per misurare il proprio peso senza avviare l'App Eufylife.

Mantenimento

Pulire la bilancia regolarmente con un panno asciutto o leggermente umido



- Non lavare la bilancia con acqua e non immergerla in acqua.
- Non utilizzare detergenti per pulire la bilancia in quanto ciò potrebbe causare malfunzionamento o macchie sulla superficie.

Soluzione dei Problemi

Messaggio di Errore

Messaggio su Display	Descrizione	Soluzione
OL	Sovraccarico. Il dispositivo si spegnerà.	Smettere di utilizzare la bilancia per la misurazione.
Lo	Batterie scariche. Il dispositivo si spegnerà.	Sostituire le quattro batterie della bilancia.
Err	Errore durante la misurazione.	<ul style="list-style-type: none"> Salire a piedi nudi e mantenere pieno contatto con gli elettrodi. Restare fermi fino a quando la misurazione sul display LED si stabilizza.

Durante la Misurazione

Problema	Causa	Soluzione
Anomalia nei risultati: <ul style="list-style-type: none"> Troppo alti Troppo bassi Grande differenza tra i due risultati più recenti 	<ul style="list-style-type: none"> Postura errata. Il dispositivo è posizionato su superficie soffice come tappeto o su superficie irregolare. I piedi sono eccessivamente secchi. 	Salire sulla bilancia a piedi nudi e restare fermi. Posizionare il dispositivo su una superficie liscia e dura. Strofinare un panno umido sui piedi, mantenendoli ben idratati.
Il display LED non si accende dopo essere saliti sulla bilancia.	<ul style="list-style-type: none"> Batterie non installate. Batterie consumate. 	<ul style="list-style-type: none"> installare quattro nuove batterie. Sostituire tutte e quattro le batterie assieme.
La bilancia non effettua l'analisi della composizione del corpo.	<ul style="list-style-type: none"> Misurazione effettuata indossando scarpe o calze. 	<ul style="list-style-type: none"> Salire a piedi nudi sulla bilancia assicurando un pieno contatto con gli elettrodi durante la misurazione.

Specifiche

Modello	T9140
Potenza	6 V (4 * Batterie AAA)
Display LED	80 x 32 mm / 3.1 x 1.3 in
Unità di Misura	Chilogrammi/Libbre/Stone
Incremento dell'Unità	0.1 kg / 0.1 lb
Incremento Unità per Grasso Corporeo	0.1 %
Incremento Unità per Contenuto di Acqua nel Corpo	0.1 %
Incremento Unità per Massa Muscolare	0.1 %
Intervallo di Misura	5kg - 180kg / 11 lb - 397 lb / 0 st 11lb - 28 st 5 lb
Ambiente di Lavoro	Temperatura: 10 - 40 °C Umidità: 20 - 90% RH
Ambiente di Conservazione	Temperatura: -10 - 50 °C Umidità: <= 90% RH
Gamma di frequenze operativa	2402--2480 MHz
Potenza della frequenza radio	5 dBm
Dimensioni	300 x 300 x 26 mm / 12 x 12 x 1 in
Peso Netto	1.66 Kg / 3.67 lb

Avviso



Questo simbolo indica che il prodotto non deve essere smaltito con i rifiuti domestici, ma deve essere consegnato presso un'apposita struttura di raccolta per il riciclaggio. Uno smaltimento e un riciclaggio corretti aiutano a preservare le risorse naturali, la salute e l'ambiente. Per ulteriori informazioni sullo smaltimento e sul riciclaggio di questo prodotto, rivolgersi alle autorità locali, al servizio di smaltimento dei rifiuti o al negozio presso il quale il prodotto è stato acquistato.



Questo simbolo significa "Far riferimento al manuale di istruzioni"

Servizio clienti



Garanzia limitata 15 mesi



Supporto a vita



support@eufylife.com



+1 (800) 988 7973 (US) Mon-Fri 9:00 - 17:00 (PT)
+44 (0) 1604 936200 (UK) Mon-Fri 6:00 - 11:00 (GMT)
+49 (0) 69 9579 7960 (DE) Mon-Fri 6:00 - 11:00
+81 03 4455 7823 (JP) 月-金 9:00 - 17:00
+ 86 400 0550 036 (中国) Mon-Fri 9:00 - 17:30



[@EufyOfficial](#)



[@EufyOfficial](#)



[@EufyOfficial](#)



[@EufyOfficial](#)